### ENRIQUE GARCÍA ÁLVAREZ

**■ PEDRO MUÑOZ SECA ■** 

# La niña de las planchas

ENTREMÉS LÍRICO, ORIGINAL

MÚSICA DEL

#### MAESTRO ALONSO

SEGUNDA EDICIÓN

Copyright, by E. García Alvarez y P. Muñoz Seca, 1915

SOCIEDAD DE AUTORES ESPAÑOLES

1921

Digitized by the Internet Archive in 2012 with funding from University of North Carolina at Chapel Hill

## LA NIÑA DE LAS PLANCHAS

Esta obra es propiedad de sus autores, y nadie podrá, sin su permiso, reimprimirla ni representarla en España ni en los países con los cuales se hayan celebrado, ó se celebren en adelante, tratados internacionales de propiedad literaria.

Los autores se reservan el derecho de traducción.

Los comisionados y representantes de la Sociedad de Autores Españoles son los encargados exclusivamente de conceder ó negar el permiso de representación y del cobro de los derechos de propiedad.

Droits de representation, de traduction et de reproduction réservés pour tous le spays, y compris la Sucde, la Norvège et la Hôllande.

Queda hecho el depósito que marca la Ley.

## LA NIÑA DE LAS PLANCHAS

ENTREMÉS LÍRICO

original de

#### ENRIQUE GARCIA ALVAREZ Y PEDRO MUÑOZ SECA

MÚSICA DEL

#### **MAESTRO ALONSO**

Estrenado en el TEATRO DE APOLO el 14 de abril de 1915

SEGUNDA EDICIÓN

MADRID

R. Velasco, Impresor, Marqués de Santa Ana, 11, dup. TELÉFONO, M 551 1921



## Para Carmen Andrés, Pepe Moncayo y Casimiro Orfas.

En dos horas se pensó, en otras dos se escribió, en tres, no más, fué ensayado; de aquel célebre tostado nos reímos... éste y yo.

Los Nutores.

#### REPARTO

PERSUNAJES	ACTURES	
		-
MARINA	SRTA.	Andrés.
MARTIRIO		NAVA.
SALUD		FORTUNY.
ROSARIO		Cortés (P.)
ENGRACIA		GAVILAN (P.)
DOÑA CLARA		Moreu.
JACOBO	SR.	Moncayo.
DACAPO		ORTAS.
EMILIANO		S. DEL PINO:

#### EPOCA ACTUAL

Derecha e izquierda, las del actor

## ACTO UNICO

La escena representa una sala, convertida en una academia de coupletistas. En el foro y los laterales, affiches, cuadros, retratos de artistas, etc., etc. Al foro, dos balcones con cortinas blancas y entre los dos un biombo de varias hojas, lo suficientemente alto para que tras él se oculte una persona; delante del biombo, diván largo con asiento de cuero, sin respaldo. Delante del balcón de la izquierda, centro de madera, y sobre él un loro disecado sujeto a un pie pequeño, negro. En la derecha de la esceua, entre ambas puertas, un poco escorzado, piano de verdad cou el teclado hacía escena; banqueta giratoria y papeles de música. Sillas repartidas por la escena. Puertas practicables, con cortinajes; la segunda izquierda es la de la calle. Es de día.

#### ESCENA PRIMERA

El MAESTRO DACAPO, sentado al piano, acompaña el couplet del Ladrón», que entona con toda la "asaura» posible MARTIRIO, de pie, a la derecha del maestro, con su particella en la mano. DOÑA CLARA, madre de la discipula, escucha la lección sentada en el diván del foro

Mart.

(Cantando con mucha desafinación.)

¡Ladrón! ¡Ladrón!

No mereces otro nombre.

¡Ladrón! ¡Ladrón!

Dac.

(Dejando de tocar y dando una vuelta en la banqueta para quedar frente a la escena.) Señorita.

Mart. ¿G

¿Qué quiere usted, maestro?

Dac. Estoy viendo que ese ladrón la coge a usted

muy de sorpresa. ¿Por qué maestro?

Dac. Porque el sí la coge en el la.

Mart. ¿En qué la? Dac. En el la...drón.

Mart.

Clara Niña, fíjate y no te alicortes. Le advierto a usted, señor Dacapo, que en casa, cuando

canta este número, suben los guardias.

Dac. Es fácil.

Clara ¡Cómo fácil! ¡Segurísimo!

Dac. No; digo que es fácil el número. Saldrá airosa. Bueno, vamos otra vez al estribillo; al

primer ladrón, ¿eh? (Gira y toca el piano.)

Mart. (Canta más rabiosa y con más desafinación.)

¡Ladrón! ¡Ladrón!

Dac. (Girando como antes y dejando de tocar.) ¡No!... ¡no es eso! ¿Usted se ha enterado de que este

ladrón no es de Sierra Morena?

Mart. ¿No?

Dac.

Dac. No, señorita; este ladrón, lo que roba es el alma, de forma que hay que emitir la voz con menos voz y más alma. Así, por ejemplo:

(Cantando.) ¡Ladrón! ¡Ladrón!

Clara Sí, hija, sí; fíjate en las inflexiones del maestro. ¿Y usted cree que podrá debutar la se-

mana que viene? Yo creo que sí.

Dac. Yo creo que sí.
Clara ¿Y con qué le parece a usted que salga: con

El ladrón, con el Manolo o con La molinera?

De salir, que salga con precaución, porque

es en el *Madrileño* donde va a debutar, ¿verdad?

Clara Sí, señor. (Se levanta y avanza.)

Dac. Pues nada: con precaución y con un peto. Y

por hoy, hemos terminado.

Clara Usted dirá lo que le tengo que abonar por

esta lección.

Dac. Pues me debe usted... (Saca un lapicero y consulta un cuaderno que tiene sobre el piano. Martirio, en vuelve su particella y se acerca a su mama.)

Clara Sí, hija, sí; como dice el maestro. (Cantando e

imitando a Dacapo.) ¡Ladrón

¡Ladrón! ¡Ladrón! Dac. (Levantándose y acercandose a doña Clara.) Ocho

duros.

Clara (Queda estupefacta fijándose en Dacapo y exclama.)

||Ladron!!

Dac. Šeñora, es tarifa.

Clara ¡Qué barbaridad! ¡lo que ha subido un couplet! (Sacando el dinero del bolsillo de mano.) ¡Pues

si la enseña usted Las Golondrinas!

Dac. /Las Golondrinas suben mucho mási Todo por el arte! Ahí van. (Le entrega

¡Todo por el arte! Ahí van. (Le entrega el dinero.) ¡Y todo por el novio de ésta, que se ha empeñado en que sea cupletista! (Dacapo examina el dinero.) ¡Ah!... ¡es de lo más tozudo!...

Claro: es aragonés!...

Dac. (Devolviéndole un duro.) Es sevillano.

Clara ¡Aragonés, aragonés!... Dac. Me refiero a este duro.

Clara Ah! ¿también eso? (Lo coge y le entrega otro.)

Tenga usted otro.

Dac. Muchisimas gracias.

Clara Anda, niña. Usted lo pase bien. (Iniciando el

mutis segunda izquierda.)

Dac. Igualmente. Y ya saben ustedes dónde de-

jan su casa.

Clara Y cuarenta pesetas. Adiós. (Vanse.)

#### ESCENA II

#### DACAPO

(Se sienta al piano, figura apuntar en el cuaderno, y cuando las otras han desaparecido, hace girar la banqueta dando una vuelta rápida.) ¡No hay que darle vueltas! (Se levanta y avanza.) Está visto que una academia de couplets, es una mina. Esto de las docientas pesetas que gana diariamente la Imperio, ha trastornado el seso a todas las fregatrices de la villa y corte y hay quien empeña el hálito para aprender la canción del Cierzo, o quien roba para aprender El ladrón, y yo, con una tranquilidad que raya en el reposo, me estoy hinchando como un Zepelín ... (Sacando una cuartilla de papel del bolsillo.) Ahora voy a ver si termino el estribillo del couplet ¿ Quién es usted?, del bestia de Gutiérrez, que me ha mandado una letra que se la van a protestar.

(Se sienta al piano y se acompaña el estribillo.)

¿Quién es usted? ¿Quién es usted? ¿Quién es usted?

(En cuanto empieza a tocar, sale por la izquierda Emiliano, y recorriendo la estancia a grandes pasos y a compás de la música con un pistolón en la mano, va a colocarse por la parte del balcón detrás del piano, y quedando frente a frente de Dacapo, le apunta con el arma; el maestro, al verle, deja de tocar y preso del terror correspondiente le interroga.) ¡Caray! ¿Quién es usted?

#### ESCENA III

#### DACAPO y EMILIANO

Emil. Un loco de ira.

Dac. Pero, ¿quién es usted? (Levantándose yavanzando con Emiliano a su izquierda, al centro de la escena.)

Emil. Emiliano Toro de Bengoa y Blanco de Al-

bornoz. (Siempre apuntándole con el arma.)

Dac. Bueno, pero aparte ese obús.

Emil. Imposible: dentro de dos minutos van a lle-

gar aquí ella y su padre.

Dac. ¿Quién es ella?

Emil. Mi amor. Me quiere, la adoro, yo soy noble, ella, planchadora, pero no importa: para el

amor, no hay clases.

Dac. De primeral

Emil. Pero el padre quiere dedicarla al couplet, y eso no, no y no. Yo no tengo un cuarto, pero soy noble: el pergamino de mi abuela lo demuestra. ¡Me debo à mis apellidos! Y si no; lea usted lo que me dice mi papa. (Entre-

gándole una carta.)

(Leyendo, mientras Emíliano va a observar a la puerta de entrada,) «Hijo mío: tu carta nos ha consternado. El que ella sea planchadora, nos apena, pero pasamos por alto lo de la plancha; una plancha no deshonra ni puede quitar brillo a nuestra rancia nobleza; pero que se dedique a las tablas, jamás. Al casarte, te arrastraría en su locura y hasta es posible que, olvidándote que eres Toro de Bengoa y Blanco de Albornoz, salieses a

trabajar a su lado, y figúrate qué vergüenza para la raza, ver un Toro en las tablas, teniendo los medios...» (vuelve la hoja.)—¡Clarol «que tú tienes para lograr un casamiento ventajoso. Es verdad que no podemos darte un céntimo, pero si insistes en unirte a ella, hazte cuenta que nos has dado la puntilla. Afectuosos recuerdos de Márgara, besos de Práxedes, abrazos de Cándido y tú repártete el corazón de tu madre Dámasa y de tu padre Rómulo.» ¡Cáscaras!

Emil. ¿Lo comprende usted ahora? (Volviendo a su

Dac. (Devolviéndole la carta.) Sigo vacilante.

Emil.

Pues bien: ella me ha ofrecido revelarse a los deseos paternos por numerosos que sean los mamporros que reciba, y además, cantar y accionar infamemente, para que usted, al escucharla, dé su opinión desfavorable y quiero ver si me cumple su promesa; porque si no me la cumpliese, si ella me mintiese y se decidiese a ser cupletista, la tragedia iba a ser echegariana.

Dac. Retumbal Pero considere usted, señor de

Toro, que yo...

Emil. Usted no tiene que hacer más que dejarme que me oculte detrás de ese biombo y si tiene unas parihuelas, prepararlas, porque de aqui salgo o para la Vicaría o para el Depósito.

Dac. Me deja usted helado!

Emil. Ahí detrás estoy. Y oiga usted bien: la chica es guapa, pero si usted no dice que es un coco, le mato y me mato. (Apuntando con el revolver.)

Dac. Pero, señor de Toro!

Emil. La chica sirve, pero si usted no dice lo con-

trario, le mato y me mato.

Dac. Pero, señor Blanco!...

Emil. Ni una palabra más. (vendo a la puerta.) Creo que llegan. (Acercándose al biombo.) No olvide usted que estoy aquí. Y sepa usted, que a treinta pasos se pone usted una castaña entre los dientes y se la quito de un balazo.

Dac. Yo no me la pondría.

Emil. Por qué?

Dac. Porque podría usted apuntar a la castaña y darme en la nuez. (Señalandose la garganta.)

Emil. Que llegan. (Se oculta detrás del biombo.)

#### ESCENA IV

DICHOS. Por la segunda izquierda, JACOBO, tipo netamente madrileño, con un roten de regulares dimensiones y un lio con un mantón de Manila. Saca arrastrando del pelo a MARINA, joven agraciada, madrileña, etc.

Jac. (Dentro.) ¿Pasas o te arrastro?

Mar. (Idem.) ¡Pero, padre!...

lac. (Idem.) Que te arrastro, como me llamo Ja-

cobo.

Mar. (Idem.) Pues no entrol

(Idem.) Maldita sea! O entras o te arranco la Jac.

mata. (La entra tirando del pelo.)

Dac. La mata!

Emil. (Asomando por encima del biombo y apuntando con

el arma a Dacápo.) Lo mato.

Dac. :Me mata!

Jac. (Después de entrar, suelta a su hija y se dirige muy ceremonioso a Dacapo.) Servidor de usted.

Muy señor mio. Dac.

Es el maestro Dacapo ante quien tengo el Jac.

honor de inclinarme? (Saludando.)

Dac. Dacapo soy.

Jac. Niña, saluda. (Marina, desde que la soltó su padre, no cesa de mover la cabeza y arreglarse el peinado.)

¿Cómo que no? (La amenaza.)

Mar. (Retrocediendo.) Si es que me duele la cabeza

de los tirones, ¡¡caray!!

Jac. Siendo así... (A Dacapo.) Servidor, Jacobo de Murillo y Murillo, expendedor de postales en la vía pública, de diez a doce en Carretas, y, por la tarde, a pie de aquí para allá, tiene esta hija que, digan lo que digan los que digan, lleva dentro un artista tan enorme, que el Coloseum de Roma a su lao, es un Cenicerum; y usté perdone el latinfundio.

Diga usté que no sirvo.

Mar. Emil. (Asomando por encima del biombo y volviendo a des-

aparecer.) |Ole!

(Mirando a todas partes.) ¿Quién ha dicho jole!? Jac. (Azorado) Es... un loro que tengo para jalear Dac. a las artistas (Al loro que está en escena.) Cálla-

te, «Membrillo».

Jac. Bueno. Pues ésta (Por su hija.), tocante a voz, tiene una glotis, que llama por las noches al sereno en Chamberí y le contesta el de Vallecas.

Dac. |Caracoles!

Jac. Eso, sin esforzarse. Y baila, que .. ¿Cuál es el

dios del baile?

Dac. San Vito.

Jac. Pues San Vito, es un gotoso a su vera.

Dac. ¡Qué espanto!

Jac. Y de gracia... Citeme usted una cosa gra-

ciosa.

Dac. Romanones.

Pues, «Don Alvaro», es un drama, al lao de esta pirámide salina. Y es lo que yo me he dicho: ya que esta corbeille m'ha salío como m'ha salío, ¿qué necesidaz tengo vo de vender postales de toreros y coupletistas, que da pena verme dar los «Gallos» por una pe-

rra gorda y las «Tórtolas» a quince?

Dac. ¡Caray! ¿Entonces, los verderones, los regalara usted?

Jac. ¿No estoy yo viendo a padres de chanteuses, que salen a la calle arrastrando coche de dos caballos alazanes que quitan el hipo? Pues, ¿por qué no he de salir yo arrastran-

do aunque sea de un caballo?

Mar. Porque no sirvo, padre.

Emil. (Como antes.) ¡Ole! ¿Que no sirves?

Mar. No y no!

Emil. (Idem.) ¡Ole y ole!

Jac. (Mirando.) ¿Quién jalea?

Dac. (Por el foro.) ¡Jalea, «Membrillo»!

Jac. Conque no sirves, ¿ch? Pues vamos a verlo.

(Dando a Dacapo un envoltorio de papel de música aplastado, que saca del bolsillo interior de la chaque-

ta.) Ahi va.

Dac. ¿Qué es esto? (Cogiéndolo.)

Jac. ||Un jamon!|

Dac. Muchisimas gracias.

Jac. Couplet, que la ha escrito ad hoc el maestro Almagro. Le ha hecho otro también, titulado: «La trucha», pero a mí me llena más «Un jamón».

Dac. Y a mi, sin conocerlo.

#### ESCENA V

DICHOS, SALUD, ROSARIO y ENGRACIA; tres muchachas, jóvenes, bonitas y elegantemente vestidas; con sombrero

Salud (Saliendo por la izquierda, y pasando con sus compañeras al lado de Dacapo, un poco al foro.) ¡Hola,

maestrol
Ros. Buenas, señor Dacapol

Dac. Hola, ricas! En mala ocasión llegáis.

Eng. Pues, ¿qué pasa?

Dac.. Como pasar, todavía no ha pasado nada,

pero pudiera, pudiera pasar.

Salud Quisieramos ensayar los couplets, porque ya tenemos el nombre que nos vamos a poner en el cartel.

Dac. Ah! ¿sí?

Salud Como papá se llama Bartolomé Canillas,

nos vamos a poner su apellido.

Dac.

El Trío Canillas? ¡Muy bien! Suena, suena.

Pues esperarse un poquito. (Desenvolviendo el papel que le dió Jacobo y sentándose al piano para acompañar el couplet. Las recién llegadas toman asiento en el diván delante del biombo. A Marina.) Cuan-

do usted guste, señorita.

Jac. Ahora va usté a ver. (Deja el lio sobre el divan.)

Mar. (¡Dios mío, que me salga muy mal!)

#### Música

(Este número se cantará con toda la 'mala pata, posible, incluso en los movimientos y huyendo dos o tres veces de su padre, que se acerca y la amenaza disimuladamente con el bastón, volviendo luego al lado del piano.)

Mar.

Al ver esta figurita, todos dicen: «qué bonita, qué bonita, qué bonita que es usté.»

Y el piropo yo agradezco, porque al fin, no lo merezco, pues que yo no soy bonita

ya lo sé. Graciosilla, quizá que lo pueda ser yo, y burlona, no digo que no; pizpireta, tal vez, porque Dios me hizo así, y otras cosas que no digo aquí. Y suerte con los hombres nunca me falta, porque muchos me ofrecen minas de plata.

«Yolecompro austed un auto que haga pat!, o si a usté le gusta más, una charret,

v en Burdeos o en París le regalo a usté un chalet, con tres pisos, de esos que quitan la tet, y además la compro a usted un pandantif y los trajes más bonitos de Londón.»

> Y yo entonces, digo así con malísima intención: ¿Usté me va a comprar eso?

¡Y un jamón! Y un jamón de Trevelez o de Vich y una chica de Munich!

Y un jamón! Y un jamon!

Que alimenta más que un traje de Londón.

Todas

Mar.

No hay un rubio, ni un moreno, ni hombre malo, ni hombre bueno, que no diga, al ver mi gracia sin igual:

«Usté vale más millones que hay en dos o tres naciones y es más viva que el gachó

que es concejal.

Haga usted el favor, saladísima hurí, de entornarme los ojos así, pues si no lo hace usted, juro por mi salud, que mañana me voy a Cebú.» Y hay muchos pretendientes tan exaltados. que dicen que se matan si no les amo.

«Yo me pego cuatro tiros en la sién, o me voy al viaducto de rondón,

o me tomo sublimao

o petroleo refinao. o me pongo yo delante de un cañón. Si usted, niña, no me llega a dar el sí, yo me compro dinamita y hago ¡plón!»

Y vo entonces digo así, con malísima intención: ¿Usté va a hacer todo eso?

¡Y un jamón! Y un jamón! etc., etc.

(Terminado el número Marina se retira a la izquierda.)

#### Hablado

Salud Ros. (Riéndose de la 'mala pata, de Marina.) ¡Ja, ja, ja! Eng. Salud Chicas; esta va a eclipsar a la Fornarinal

Mar. (¡Møldita sea! ¡Y que tenga yo que aguantar que se rían de mí!)

Dac. (Levantandose del piano y avanzando.) ¡Admirablemente! (Se une al grupo de las chicas y comen-

tan lo ocurrido con carcajadas.)

Jac. ¿Sí, eh? (Acercándose a su hija disimuladamente.) ¿Conque admirablemente? (Pega un estacazo a Marine.)

Mar. (Dando un grito y huyendo.) ¡Ay! (Avanzando.) ¡Señor Murillo! Dac.

Las tres. (Interponiéndose y rodeando a Marina.) :Pero, ca-

ballero! ¡So salvaje!

Dac. ' Pero, ¿con qué objeto la pega usted? Jac. (Mostrando el palo.) Con éste. A mí no me pone nadie en ridículo y menos esta sinvergüen-

> za, porque: ¿usted cree que ese couplé, lo canta ella como lo ha cantao ahora?

No sabrá más la chica. (Las tres señoritas vuel-Dac.

ven a su sitio, dejando a Marina sola en la izquierda.) Jac. ¡No ha de saber! Que ella quiera y me apuesto la cabeza a que la pide el público otro jamón. Ahora, que la he descubierto el

juego. Porque, pa que usté lo sepa: ésta tiene un novio, que es un sinvergüenza. (Asomando la cabeza por encima del biombo y ocul-

tandose rapidamente.) ¡Mentira!

Jac. (Amoscado, sin señalar al loro.) Dígale usté a ese

animal que se calle.

Emil.

(Fuerte.) ¡Cállese usted... digo, cállate! Dac.

Un novio, que con el aquel de la nobleza y Jac.

de que en su escudo tiene cuatro cuarteles, ha prohibido a esta imbécil que cante couplets, siendo como es una apoteosis de dones artísticos. Porque, contésteme usted con franqueza, ¿es guapa?

(Mirando al biombo, por encima del cual asoma Emiliano la pistola.) (¡Dios mío, y el otro amenazándome con el mortero!) Hombre, usted perdone, pero tengo que ser sincero. Yo creo que es una birria.

(Levantando el palo.) ¡Una birria! Bueno; de gustos no hay-nada escrito. Pero, no tiene

un cuerpo que es un junco?

Dac. (Como antes) Yo creo que es una cachaba.

Emil. (Como siempre.) | Una escoba!

(Después de mirar al loro.) ¡Qué «Membrillo» más rico, hombre! (A Dacapo.) Con permiso. (Se acerca al loro disimuladamente haciéndole fiestas, y de pronto le "atiza» un palo tirándole al suelo; se oye un grito del loro.) Ya puede usted regalarlo al Museo de Historia Natural. (Dacapo finge sollozar sin atreverse a nada por miedo al bastón.) Y lo mismo voy a hacer con usted si se niega a la evidencia. (Avanzando hacia Dacapo con el roten en alto.) Conque, repito el interrogatorio: ¿es guapa?

(Mirando alternativamente al biombo y al bastón.)

Es... es... (¡Es un compromiso!)
(Preparándose.) ¿Es guapa? ¿Sí o no?
(¡Prefiero un estacazo a un tiro!) No.

Dac. (¡Prefier ¡Ole!

Jac.

Jac.

Dac.

Jac.

Mar.

Dac.

Jac. (Queda atónito, se llega al sitio en que yace el lorito y le atiza un garrotazo fenomenal.) Ahora lo he

rematao. (Vuelve hacia Dacapo.)

Dac. Señor Murillo; yo lo que he querido decir es... (¡Valor!) La niña, que para la plancha será un estuche, para cantar couplets, es una zambomba. (Jacobo levanta el palo y Dacapo lo agarra de un extremo, como si jugueteara, y no lo suelta.) Baje usted el cerezo, señor Murillo, que estoy en la hora y cuarto de las sinceridades. Continúo. Tocante a físico, es un cocodrilo lastimero.

(¡Ay, mi madre!... Pero, ¿qué dice este tío?)
Y de las morbideces de su cuerpo, no hablemos, porque una tinaja a su lado es un cisne que nada. (Jacobo hace un esfuerzo para que suelte el bastón, pero no lo consigue.) Nada, nada.

Jac. Siga usted.

Dac. Y como además de todo eso, tiene menos sal que un merengue de vainilla, y menos flexibilidad que un galápago... (Mirando hacia el biombo.) (¡Ya no veo el cañón!)... Creo que a lo que la debe usted dedicar es a las labores propias de su sexo o a pregonar por las calles el bonito baúl mundo se vende. (suelta el bastón y sube al grupo de las muchachas.

Emil. ¡Olel ¡Olel ¡Olel

Jac. ¡Pero ese loro es inmortal!
Salud Tiene razón aquí el maestro.
¡Pero una razón que aplastal

Mar. (Picada en su amor propio, avanzando.) Ah! ¿Pero

eso lo dicen ustedes en serio?

Dac. En serio y convencidos. De modo que ésta...

Dac. El baúl mundo se vende, y que lleve un

cartel, por si acaso.

Mar. (Resuelta.) |Quiál

Dac. ¡Cómo! ¡Cómo! ¡Qué?

Mar. Que ¡quiá!... ¡Que de mí no se chulea ninguna cursil Una cosa es que a mí no me dé la real gana de ser cupleteuse, u como se diga, y otra eso del galápago, del cocodrilo y del baúl.

Dac. (Asustado,) (¡María Santísima, que la he pi-

cado el amor propiol)

Mar. Mi padre ha dicho la verdaz y naa más. Yo no quiero ser coupletista porque a mi novio no le gusta que lo sea, y a mí se me ha puesto en la cabeza el darle gusto.

Dac. Marina!

Mar. Déjeme usted acabar. Y sépalo usted de una vez: pa cantar con gracia, yo: y para madrileña, yo; porque no crea usted que servidora ha nacio en un bosque de cocoteros.

lac. Ni en una mañana del mes de Abril.

Mar. Que mi personita vino al mundo en la calle de Embajadores, tabique por medio del «Chico de la Blusa».

Jac. (Haciendo una reverencia.) «¡Hoy el león de Castilla!

Mar. Y ahora que no me oye mi novio, va usté a ver quién es Marina Murillo.

Jac. ¡Ole y ole! ¡Hombre, ahora siento haber ma-

tao al loro!

Conque saque usté del lío el mantón, padre. Mar.

Y usté toque el piano. (Se quita el pañuelo de crespón y saca del lío grande un mantón de Manila de vistosos colores y un rollo de música que entrega a

Dacapo.)

Dac. (¡Sí, en seguidita, para que me haga blanco

el de la castaña!...) ¡Marina, no sea usted

local

(Poniéndose el pañuelo.) El que no tié que ser Mar.

gilí es usted; conque acompañeme.

Imposible! Yo me voy, Marina. (Inicia el mu-Dac.

tis hacia segunda derecha.)

Mar. Hombré, venga usté acá. (Sin volver.) Marina, yo parto. Dac.

(Va hacia él y le sujeta.) Usté no se va de aquí Jac.

sin acompañar a mi hija.

Dac. (Dejando el papel de música en el atril del piano.) No puedo; no estoy en dedos. Salud, ten la

bondad de acompañar a esta señorita. (salud

se sienta al piano.)

Salud Con mucho gusto. Dac. (¡Yo me parapeto!) Mar. Cuando usté quiera.

> (Dacapo y Jacobo suben al foro derecha y desde alli atienden; Rosario y Engracia, de pie, cantan a su tiempo y bailan durante los ritornellos. Ellos, al final, bailan también agarrados. Marina canta el número con toda la sal posible y jugueteando con el pañolón. Este número ha de ser el reverso del anterior.)

#### Música

Mar.

Si no es un gili y se fija en mi, ya comprenderá que esta gachí es hija de Madrí, nacida en Lavapiés, Tres Peces, 1 y 3, y bautizá castizamente en San Andrés. Y no ha nacido aún ningún *coifer* que a mí me tome del cabello ni tanto así. Por eso si un guasón me quiere a mi embromar, como una exhalación sé contestar ¡Qué inocentón!

¡Ay, que pipí!

Yo soy la trucha más bonita de *Madrí*.

La trucha morucha me llama la gente, y bien llama, porque aqui hay mucho quinqué. Es mucha morucha, por viva, por trucha, pa que ningún gaché... ya me comprende usté, La trucha morucha la llama la gente, etc.

Las otras

Lus ott as

Mar.

Oiga usté, alelao,
pollito pelao,
no me mire usté tan atontao
y tan aplatanao;
pa camelarme a mí
hay que tener de aquí,
que yo no quiero por marido
un maniquí.
Yo quiero un tío chulón
y usted es un guasón,
pero un guasón para una perdición.
¿Me dice usté que si?
Usté se ha examinao
y por casualidá le han aprobao.
¡Qué inocentón!

#### Hablado

etc., etc.

Jac. (Entusiasmado.) Bendito sea tu padre, que

soy yo, segun tu madrel

Mar.

Dac.

(Dejando el pañolón.) ¿Qué le ha parecido a usté?

Pues... (¡Me veo la nuez, moscada de un balazo. Pero yo me rindo a la evidencia.) Señor Murillo, esto que tiene usté aquí es la doña María Guerrero de las varietés.) (se oye detrás del biombo un disparo; todas dan un grito. Dacapo cae desmayado en brazos de Jacobo; todos le ro-

dean. Pausa tragica.) [Ay, mi madre!

Jac. Rechufla!

Mar. Pero, ¿qué ha sido eso?

Dac. Mirarme la nuca; ¿qué tengo? Jac. (Examinandole.) Una verruga.

Dac. Pero además de la verruga.

Jac. Yo no veo nada.

Mar. ¡Ni yo!

Dac. ¿No tengo un orificio? Jac. Hombre, así visible... Mar. ¡Qué va usted a tener!

Dac. Respiro. Entonces... (Trágico.) ¡Dios le haya

perdonadol

Jac. ¿A quién?

Dac. Señorita, valor; señor Murillo, que sea en-

Mar. Pero, ¿quiere usted concluir?

Dac. Su novio de usted acaba de darse un tiro.

Mar. ¿Dónde? En el biombo.

Emil.

Todos (Fijándose en el biombo.) ¡Ahl

Mar. Pobre Emiliano! (Llora en brazos de las tres se-

noritas.)

Dac. Lastima de Torol

Jac. ¡Qué bruto! Era noble, pero bruto. ¡Un chico que a estas horas podía estar casao con
mi hija, haciendo dúos por el extranjero y

ganando quinientos francos por noche. (Saliendo rápidamente del biombo con la pistola en la

mano.) ¿Dónde dan esos quinientos?

Todos (Dando un grito.) ; Ah!

Mar. (Abrazándole.) ¡Emiliano, pero tú; eres túl

Vivol

Emil. ¿Que si soy vivo? Ahora veras. (A Dacapo.) Maestro: enséñeme usted un cake wal, mat-

chiche o una habanera; algo.

Dac. ¿Yo? (Signos negativos.)

Emil. (Apuntándole con el revolver.) O me la enseña o

acuérdese de la castaña

Dac. Ni medio monosilabo. Ahora que lo que voy a hacer es cantarlo y bailarlo con su

novia y usted se fija en los pasos.

Emil. Convenido.

Dac. Salud ejecuta y ustedes corean. (Se sienta al piano la aludida y los demás se sientan en el diván, quedando de pie Dacapo y Marina.)

#### Música

La bonita guaracha del gringo que se canta ná más que en Domingo, pues Domingo Gutiérrez Chinchao es el nego que la ha improvisao. Mar. Y es lo cierto que estuvo inspirao Dominguito Gutiérrez Chinchao.

Emil. ¡Es una preciosidad! Señoritas Vamos a ver la verdad.

Dac. Un neguito se prendó de una nega simarrona, que a pesar de su coló, era mu mala presona.

Chacha, la dijo en su covacha, si no bailas, guaracha, con este chacho, no tienes lacha.

War. Chacho,
le respondió al guaracho,
a mí me gusta mucho
pero la bailo

con mi morucho.

Dac. ¡Pues si\_no te mataré! Mar. Mátame con un machete,

(Bailan los dos.)

Dac. que si no no me conformo.

Pero antes de que te mate he de darte el cloroformo.

Mar. Mátame con tu mirada, porque así me das más gusto.

Dac. Me parece, chacha mía, que te mato de un disgusto.

Mar. Pues si quier s matarme, sé criminal.

Dac. Pero antes bailemosun cake-wal.

(Baile general: Marina con Dacapo, Rosario con Jacobo y Engracia con Emiliano.)

#### Hablado

Emil. Bueno; después de haberlo visto, con un par de lecciones soy un trompo.

Dac. Trompo ya lo es usted.

Emil. Pues no hay más que hablar, me decido, señor Murillo: acépteme usted como yerno y como duetista.

Mar. Padre; ¿y yo qué nombre adopto pa las varietés?

Jac. El tuyo: Marina.

Mar. ¿No creerá la gente que es la zarzuela?

Jac. Es verda; entonces te pones Marina de Mu-

rillo.

Dac. No me hace; va a creer el público que es un

cuadro. Yo opino que la Murillo nada más,

puesto que hay la Goya.

Mar. Pues yo opino que debo llamarme como me llaman en el barrio: «La niña de las plan-

chas».

Todos Eso; muy bien.

Emil. (A Dacapo.) ¿Y yo cómo me llamaré?

Dac. Usted se pinta ligeramente de negro para los caquevales y... ¿Cómo me dijo usted que

eran sus últimos apellidos?

Emil. Blanco de Albornoz.

Dac. Pues «el Mulato Blanco».

Jac. (Dando a Dacapo un golpe en ei estómago que el otro

evita.) De primera!

Salud Bueno; ¿y nosotros ensayamos o no?

Dac. No, hoy no; mañana. Ahora voy a tomar

una taza de tila con azahar.

Emil. Bueno, ¡la chica va a ser un alboroto!

Jac. ¡Qué un alboroto!... ¡Un sucés!

Dac. (Dando un cogotazo a Jacobo.)

Y usté ya estará a sus anchas.

Mar. (Al público.)

Y tú, público cortés, da dos palmadas o tres a La niña de las planchas.

(Música y telón.)



#### Obras de Enrique García Alvarez

Apuntes al lápiz. La torta de Reyes.

Al toque de ánimas. Los niños llorones (3.ª edición.)

La trompa de caza. (2.ª edición.) La boda. (Letra y música.) Salomón. La muerte de Agripina.

La candelada. La cuarta del primero. (Letra y

El señor Pérez. música.)

El niño de Jerez. El terrible Pérez (4.ª edición.)

Figuras del natural (revista.) El famoso Colirón.

El gran Visir. El pícaro mundo. (2.ª edición.)

La casa de las comadres. La primera verbena.

Los diablos rojos. ¡Fobre España!

Todo está muy malo! (2.ª edic.) Congreso feminista. Las escopetas. El palco del Real.

La zíngara. El pobre Valbuena (6.º edición)

La marcha de Cádiz (13.º edic.)

El perro chico. (4.º edición.)

Sombras chinescas. La reja de la Dolores. (3.º edic.)

Los cocineros (4.ª edición.)

El iluso Cañizares. (3.ª edición.)

El arco iris. (2.ª edición.) El ratón. (3.ª edición.)

Los rancheros (3.ª edición.)

Historia natural.

El pollo Tejada. (3.ª edición.)

El noble amigo. (2.ª edición.)

El distinguido Sportman.

Las figuras de cera.

La edad de hierro. (Letra y música)

Churro Bragas (parodia) (3.ª edic.) La gente seria. Alta mar (4.ª edición.) La suerte loca.

Concurso universal. Alma de Dios. (5.ª edición.)

Los Presupuestos de Ex-Villa- Hasta la vuelta.

pierde (6,ª edición.) El hurón.

La alegría de la Huerta (11 edic.) Felipe segundo.

El Missisipí (2,ª edición. La comisaría. (Reformada.) (Letra y La luna de miel (2,ª edición.) música.)

Las venecianas. El método Górritz. (3.ª edición.)

Los gitanos. Mi papá. (2.ª edición.)

La primera conquista. El amo de la calle. (Música.) Genio v figura. (2,a edición.) El trust de los Tenorios. Gente menuda. (2.ª edición.) El género alegre. (Música.) El principe Casto. El fresco de Goya. (2.ª edición.) La Remolino. (2.ª edición.) El cuarteto Pons. Las cacatúas. música.) La catástrofe de Burgos. Ideal festin. (Música.) La Corte de Risalia. El maestro Vals. (Letra y música.) Nieves de la Sierra. Los chicos de Lacalle. El alma de Garibay. La Venus de piedra. (Letra y Las buenas almas. música.) Fúcar XXI. (Letra y música.) (2.ª Pancho Virondo. edición.)

Pastor y Borrego. (2.ª edición.)

La niña de las planchas. (2.ª edición.) Las vírgenes paganas. La frescura de Lafuente. (2.ª edición.) La casa de los crímenes. (2,ª edición.) La escala de Milán. La conferencia de Algeciras El bueno de Guzmán. (Letra y El verdugo de Sevilla. (4.ª edic) El último Bravo. (2.ª edición.) La locura de Madrid. Los cuatro Robinsones. El cabo Pinocho. (Letra y música.). El Rev del Tabaco. El niño judío. (2.ª edición.) Juanito y su novia. La tragedia de Laviña o el que

no come «la diña». (2.ª edic.)

#### Obras de Pedro Quñoz Seca

Las guerreras, juguete cómico-lírico. Música del maestro Manuel del Castillo.

El contrabando, sainete. (Undécima edición).

De balcón a balcón, entremes en prosa. (Tercera edición.)

Manolo el afilador, sainete en tres cuadros. Música de los maestros Barrera y Gay.

El contrabando, sainete lírico. Música de los maestros José Serrano y José Fernández Pacheco. (Sexta edición.)

La casa de la juerga, sainete lírico en tres cuadros. Música de los maestros Quinito Valverde y Juan Gay.

El triunfo de Venus, zarzuela cómica en cinco cuadros Música del maestro Ruperto Chapí.

Una lectura, entremés en prosa. (Segunda edición.)

Celos, entremés en prosa. (Segunda edición.)

Las tres cosas de Jerez, zarzuela en cuatro cuadros. Música del maestro Amadeo Vives.

El lagar, zarzuela en tres cuadros. Música de los maestros Guervós y Carbonell.

A prima fija, entremés en prosa.

El niño de San Antonio, sainete lírico en tres cuadros. Música del maestro Saco del Valle.

Floriana, juguete cómico en cuatro actos, adaptado del francés.

Los apuros de Don Cleto, juguete cómico en un acto.

Mentir a tiempo, entremés en prosa.

El naranjal, zarzuela cómica en un acto y un solo cuadro. Música del maestro Saco del Valle.

Don Pedro el Cruel, zarzuela cómica en un acto y un solo cuadro. Música del maestro Saco del Valle.

El fotógrafo, juguete cómico en un acto.

El jilguerillo de los Parrales, sainete en un acto.

La neurastenia de Satanás, zarzuela cómica en cinco cuadros. Música de los maestros Saco del Valle y Foglietti.

Mari-Nieves, zarzuela en cuatro cuadros. Música del maestro Saco del Valle.

Tentaruja y Compañía, pasillo con música del maestro Roberto Ortelis.

¡Por peteneras!, sainete lírico. Música del maestro Rafael Calleja. (Segunda edición.)

La canción húngara, opereta en cinco cuadros. Música del maestro Pablo Luna.

La mujer romántica, opereta en tres actos, adaptación española.

El medio ambiente, comedia en dos actos.

Coba fina, sainete en un acto. (Segunda edición.)

Las cosas de la vida, juguete cómico en dos actos. (Segunda edición.)

La nicotina, sainete en prosa.

Trampa y cartón, juguete cómico en dos actos. (Cuarta edición.)

La cucaña de Solarillo, zarzuela en un acto. Música del maestro Pablo Luna.

El modelo de Virtudes, juguete cómico en dos actos.

Lopez de Coria, juguete cómico en dos actos.

El bien público, sátira en dos actos.

El milagro del santo, entremés en prosa.

El incendio de Roma, juguete cómico con música del maestro Barrera.

El Pajarito, comedia en dos actos.

El paño de lágrimas, juguete cómico en tres actos.

Fúcar XXI, disparate cómico en dos actos. (Segunda edición.)

Pastor y Borrego, juguete cómico en dos actos. (Segunda edición.)

La niña de las planchas, entremés lírico. (Segunda edición.)

Cachivache, sainete lírico. Música del maestro Rafael Calleja.

Naide es na, sainete en un acto y tres cuadros. Música del maestro Taboada Steger.

El roble de La Jarosa, comedia en tres actos. (Tercera edición.)

La frescura de Lafuente, juguete cómico en tres actos. (Segunda edición.)

La casa de los crímenes, juguete cómico en un acto. (Segunda edición.)

La perla ambarina, juguete cómico en dos actos.

La Remolino, sainete en un acto. (Segunda edición.)

Lolita Tenorio, comedia en dos actos.

Los que fueron, entremés en prosa.

La escala de Milán, apropósito.

La Conferencia de Algeciras, apropósito.

El verdugo de Sevilla, casi sainete en tres actos y en prosa. (Cuarta edición.)

Doña María Coronel, comedia en dos actos. (Segunda edición.)

El Principe Juanón, comedia dramática en tres actos y pr. sa.

El último Bravo, juguete cómico en tres actos. (Segunda edición.)

La locura de Madrid, juguete comico en dos actos.

Hugo de Montreux, melodrama en cuatro actos.

El marido de la Engracia, sainete en un acto, dividido en tres cuadros, en prosa, música de los maestros Barrera y Taboa la Steger.

La traición, melodrama en tres actos.

Los cuatro Robinsones, juguete cómico en tres actos y en prosa.

Adán y Evans, monólogo.

El rayo, juzuete cómico en tres actos y en prosa. (Cuarta edición.)

El sueño de Valdivia, sainete en un acto. (Segunda edición.)

Albi-Melén, obra de Pascuas, en dos actos, divididos en cuatro cuadros, música del maestro Calleja.

El último pecado, comedia en tres actos y un epilogo (Segunda edición.)

John y Thum, disparate cómico lírico bailable en dos actos, divididos en seis cuadros. (Segunda edición.)

Los rifeños, entremés en prosa.

El voto de Santiago, comedia en dos actos. (Segunda edición.)

El teniente alcalde de Zalamea, juguete cómico en un acto.

De rodillas y a tus pies, entremés.

La casona, comedia dramática en dos actos.

Los pergaminos, juguete cómico en tres actos. (Segunda edición.)

Garabito, chascarrillo en prosa.

- La barba de Carrillo, juguete cómico en tres actos. (Tercera edición.)
- La fórmula 3 K<sup>3</sup>, disparate en un acto. (Segunda edición.)
- Las famosas asturianas, comedia en tres actos de Lope de Vega. Refundición.
- La venganza de Don Mendo, caricatura de tragedia en cuatro jornadas, original, escrita en verso, con algún que otro ripio. (Sexta edición)
- La verdad de la mentira, comedia en tres actos. (Segun da edición.)
- Un drama de Calderón, juguete cómico en dos actos. (Tercera edición.)
- Trianerías, sainete en dos actos, divididos en seis cuadros, con ilustraciones musicales de Amadeo Vives.
- Los planes de Milagritos, apunte de sainete.
- Las verónicas, juguete cómico-lírico en tres actos. Música de Amadeo Vives.
- La Tiziana, entremés, con música de Manuel Font.
- El mal rato, paso de comedia.
- Faustina, juguete cómico en tres actos. (Tercera edición.)
- La razón de la locura, comedia gran guiñolesca en tres actos. (Tercera edición.)
- Los amigos del alma, juguete cómico en dos actos. (Tercera edición.)
- El colmillo de Buda, juguete cómico en tres actos y en prosa. (Segunda edición.)
- El condado de Mairena, comedia en tres actos y en prosa. (Tercera edición.)
- Pepe Conde o El mentir de las estrellas, sainete en seis cuadros, dispuestos en dos actos. (Tercera edición.)
- La plancha de la Marquesa, juguete cómico en un acto y en prosa (Segunda edición.)
- Martingalas, juguete cómico en dos actos. (Tercerà edición.)
- El clima de Pamplona, juguete cómico en tres actos. (Segunda edición.)
- La mujer, paso de comedia.
- Sanjuán y Sampedro, entremés en prosa. (Segunda edición.)
- Trampa y cartón, juguete cómico en des actos. Refundi

ción hecha para zarzuela, con música del maestro Taboada Steger.

Los misterios de Laguardia, juguete cómico en tres actos. (Segunda edición.)

La cartera del muerto, comedia dramática en tres actos. San Pérez, juguete cómico en tres actos.

El parque de Sevilla, zarzuela en dos actos.

El Castillo de los Ultrajes, juguete cómico en tres actos, adaptado del frances. (Segunda edición.)

La hora del reparto, sainete, con música del maestro Guerrero.

El fresco del fuego, entremés. (Segunda edición.) El ardid, comedia en tres actos. (Segunda edición.)

Cuentos y cosas, colección de cuentos, entremeses y monólogos.





Precio: 1,50 pesetas